

綜合資產負債表

於2012年12月31日

	附註	2012年 千美元	2011年 千美元
資產			
非流動資產			
物業、機器及設備	7	3,717,804	3,155,865
投資物業	8	4,899	7,571
土地使用權	9	219,631	223,870
無形資產	10	9,995	9,231
共控實體	12	599,510	537,700
予一共控實體貸款	12	5,276	–
聯營公司	13	1,570,615	1,550,030
予一聯營公司貸款	13	30,702	28,930
可供出售金融資產	14	25,000	17,000
融資租約應收賬款	15	13,542	15,259
遞延所得稅資產	16	676	1,690
衍生金融工具	17	–	13,948
其他非流動資產	18	73,841	60,668
		6,271,491	5,621,762
流動資產			
存貨	19	12,746	9,332
貿易及其他應收賬款	20	221,728	259,991
可收回即期所得稅		–	30
衍生金融工具	17	8,563	–
有限制銀行存款	42(b)	907	111
現金及等同現金	42(b)	848,423	580,958
		1,092,367	850,422
總資產		7,363,858	6,472,184
權益			
本公司股權持有人應佔股本及儲備			
股本	21	35,762	34,805
儲備		3,852,396	3,531,763
擬派末期股息		65,862	60,744
		3,954,020	3,627,312
非控制股東權益		263,373	252,847
總權益		4,217,393	3,880,159

	附註	2012年 千美元	2011年 千美元
負債			
非流動負債			
遞延所得稅負債	16	50,678	45,455
長期借貸	24	1,826,655	1,573,470
附屬公司的非控制股東貸款	25	121,714	169,812
其他長期負債	26	6,749	3,564
		2,005,796	1,792,301
流動負債			
貿易及其他應付賬款	27	358,200	201,470
即期所得稅負債		7,427	3,730
長期借貸的即期部份	24	688,260	420,131
短期銀行貸款	24	86,782	174,393
		1,140,669	799,724
總負債		3,146,465	2,592,025
總權益及負債		7,363,858	6,472,184
淨流動(負債)/資產		(48,302)	50,698
總資產減流動負債		6,223,189	5,672,460

董事會代表

王興如
副主席兼董事總經理

黃天祐
執行董事兼董事副總經理

載於附頁 128 至 194 之附註構成綜合財務報表之組成部份。